

У. Щиглинская (ГУО «Средняя школа № 38 имени Кирилла Туровского
г. Гродно»)

С. А. Мукосей (научный руководитель)

LES NOUVEAUX MOTS DU FRANÇAIS 2024/2025: LES PARTICULARITÉS STRUCTURELLES ET SÉMANTIQUES

La langue française de Molière n'est jamais figée, elle évolue sans arrêt toujours en fonction des découvertes scientifiques, des changements culturels et des progrès contemporains. Le monde se transforme constamment et pour cette raison le vocabulaire se modifie aussi avec l'air du temps. Les mots naissent, apparaissent et disparaissent dans une langue. Les mots expliquent de nouvelles réalités, de nouvelles idées, de nouveaux sens et aussi circulent d'une langue à l'autre. Les néologismes sont nécessaires pour l'enrichissement d'une langue. Ils démontrent la vitalité et l'utilité de la langue et de la culture des locuteurs. On ne peut pas penser sans mots et les mots posent les bases de la pensée. Les mots sont des socles de nouvelles idées. Le philosophe Hegel affirme bien que «Il n'existe pas de pensée sans langage. C'est le mot qui donne à la pensée son existence». Les néologismes nous entourent partout. Les néologismes ont pour mission de combler toutes les lacunes présentes dans la langue pour désigner des réalités nouvelles. L'étude des néologismes est incontestablement très importante. Les nouveaux mots sont un miroir tendu sur la société qui dit beaucoup des locuteurs natifs. Dans cette étude on révèle les principales préoccupations de la société française moderne.

Le but de cette recherche est de fournir des informations à jour sur les particularités de la formation des mots nouveaux en français moderne et sur les principales préoccupations de la société française d'aujourd'hui. Pour la réalisation de l'objectif fixé, les tâches suivantes doivent être résolues :

1. étudier les principaux procédés de former de nouveaux mots en français;
2. étudier l'information sur les plus grands dictionnaires actuels de la langue française;
3. analyser les néologismes du Petit Robert 2024/2025 et du Petit Larousse 2024/2025 en ligne: leur procédés de la formation et leur domaines d'utilisation pour la période spécifiée;
4. révéler les principales préoccupations de la société française d'aujourd'hui et les moyens favorisés de la formation des néologismes en français moderne.

Le sujet de l'étude: les caractéristiques sémantiques et structurelles des nouveaux mots. L'objet de l'étude: les unités lexicales ajoutées aux dictionnaires en ligne 2024/2025. Les méthodes suivantes ont été utilisées dans le travail: analyse théorique de l'étude sur les néologismes, méthode de recherche, méthode d'analyse.

Le terme néologisme a été créé par un adjectif grec «néo» (*nouveau*) et du substantif «logos» (*parole*). Etymologiquement, il est dérivé d'un mot *néologie* avec un suffixe *-isme* au 18^e siècle. Pour qu'un mot soit qualifié de néologisme, il ne suffit pas de l'utiliser qu'une seule fois. Il faut qu'il soit accepté et employé par un grand nombre d'interlocuteurs. Chaque année, seule une centaine de mots est retenue sur les 450 nouveaux termes susceptibles d'entrer dans le dictionnaire. Pour y figurer, les mots doivent prouver leur capacité à durer en tant que terme usuel de la langue française. Il existe plusieurs façons de former de nouveaux mots: *les néologismes créés par affixation, les néologismes créés par télescope, les néologismes créés par abrègement, les néologismes créés par composition, les emprunts aux autres langues, les néologismes sémantiques*. La majorité des mots du français sont formés de mots dérivés. Comme beaucoup de mots en français, les préfixes et les suffixes ont souvent une origine latine ou grecque. Le télescope est le procédé de formation des mots-valises. Un mot-valise est généralement composé à partir de deux mots : le début du premier et la fin du second. L'abrègement est un procédé qui permet de créer de nouveaux mots à partir de mots déjà existants en réduisant ces derniers à une expression plus courte. Généralement, c'est la finale du mot qui est tronquée : auto[mobile], radio[phonie], fac[ulté], catho[lique]. La composition est un procédé qui permet la création des mots composés : *porte+feuille=portefeuille*. Au cours de son histoire, le français a puisé de nouveaux mots dans de nombreuses langues. Aujourd'hui, ces mots n'ont plus l'apparence de mots étrangers. Le néologisme sémantique, aussi appelé néologisme de sens, se distingue du néologisme de forme par le fait qu'il est créé à partir d'une forme (un mot ou un groupe de mots) qui existe déjà dans la langue. Un nouveau sens lui est toutefois attribué, et c'est la combinaison de la forme existante et du nouveau sens qui est considérée comme un néologisme.

Le Petit Robert est un dictionnaire de la langue française, publié par les Dictionnaires Le Robert. Ce dictionnaire, en plus de donner la définition des mots et de les illustrer par des exemples, contient leurs antonymes, leurs synonymes et leur étymologie. Le Petit Robert permet à la fois de comprendre le français dans toutes ses nuances et s'exprimer avec aisance dans le registre qui convient. C'est toujours un événement pour les francophones du monde entier: la parution des nouvelles éditions des deux grands dictionnaires de la langue française: Le Petit Robert de la langue française et Le Petit Larousse illustré.

Nous avons analysé les néologismes du Petit Robert 2024/2025 et du Petit Larousse 2024/2025 en ligne: leur procédés de la formation et leur domaines d'utilisation pour la période spécifiée: https://docs.google.com/document/d/1e_A5Sry9coxuZ6zixLHPjdtitTt8BHKp/edit?usp=sharing&oid=107396487638373348822&rtpof=true&sd=true.

Nous avons révélé les moyens favoris de formation des néologismes modernes:

- la dérivation (affixation) (29,5 %)
- les néologismes sémantiques (27 %)
- les emprunts (mots anglais) (20 %)

Comme on le voit, dans la minorité des cas, les mots nouveaux sont :

- les composés (3,6 %)
- les abrègements (6 %)
- les mots- valises (4 %).

Les néologismes se rencontrent dans les domaines différents : la société (30 %), l'environnement (20 %), les sphères économique, politique et juridique (10 %), la gastronomie (10 %), le sport et les loisirs (13 %), la science et la médecine (7 %), les nouvelles technologies et l'informatique (9 %), le langage familier (3 %).

Nouveaux mots du Petit Larousse et du Petit Robert 2024/2025 : que disent-ils de la société française ?. Les nouveaux mots sont un miroir tendu sur la société. On apparaît de nombreux mots en référence à l'environnement et des Français expriment leurs craintes. On peut trouver l'anglicisme *greenwashing*, *écoanxiété* 'forme d'anxiété liée à un sentiment d'impuissance face aux problématiques environnementales contemporaines ', *réensauvagement* 'mode de protection de l'environnement consistant à rendre aux écosystèmes leur caractère naturel, sauvage 'ou *aquaponie* 'méthode de culture de poissons et de plantes dans le même système ' ; *agrivoltaïsme* 'production d'électricité photovoltaïque sur une exploitation agricole'; *aridifier* 'rendre une zone aride'; *assec* 'assèchement temporaire d'un cours d'eau, d'un étang ' ; *climaticide* 'qui, par ses émissions massives de CO₂, contribue au réchauffement climatique' ; *écoconcevoir* 'concevoir un produit de façon à garantir un impact écologique réduit sur l'environnement' ; *intelligence artificielle frugale* 'intelligence artificielle qui ne nécessiterait pas de grands besoins énergétiques, contradiction qui semble à ce jour indépasseable' ; *potabiliser* 'rendre l'eau potable'.

De nombreux mots apparaissent pour décrire de nouvelles technologies ou de nouvelles pratiques liées à Internet et aux réseaux sociaux. C'est le cas de *métavers* qui décrit un univers virtuel en 3D dans lequel on interagit avec un avatar et de *instagrammable* 'une photo particulièrement réussie, flatteuse, esthétique, digne de figurer sur le réseau social Instagram'. Les Français aiment manger et se divertir et on trouve beaucoup de mots nouveaux liés à la gastronomie. Les Français sont attachés aux technologies. Les nouveaux mots sont : *flow, tiktokeur, neuroatypique, prompt, stalker, vocal, bot, cracker, cyberattaque, femtech, webtoon*.

En 2024 Les Jeux Olympiques se sont passés en France et les nouveaux termes désignant des disciplines sportives occupent une place de choix dans les deux dictionnaires: *rideur, cécifoot, escalade de bloc, skeletonneur, taekwondoïste, badiste, trottinettiste, skatepark*.

Les mots de la cuisine : *edamame, chimichurri, portobello, kimchi, kombucha, bánh mì, babka, poké* qui sont entrés dans les dictionnaires confirment l'appétit des Français. On trouve des mots empruntés au langage des jeunes qui sont la signe de vitalité du français : *avoir un crush* c'est 'avoir un coup de cœur pour quelqu'un', le verbe *bader* 'être en bad', 'dans le mal', donc 'éprouver de l'inquiétude, de la tristesse ou de la mélancolie', *ghoster* 'rompre soudainement tout contact avec quelqu'un sans explication', *être en PLS* position latérale de sécurité c'est 'se sentir mal, être au bout de sa vie'.

Après avoir analysé 199 néologismes du Petit Robert et du Petit Larousse 2024/2025 on peut faire les conclusions suivantes :

- Le français est dynamique, vivant, évolue sans arrêt et chaque année de nouveaux mots font leur entrée dans les dictionnaires pour répondre au besoin de nommer les réalités d'un monde en perpétuelle évolution ;
- Les moyens favoris de formation des néologismes modernes sont la dérivation (affixation), les néologismes sémantiques et les emprunts (anglicismes) ;
- La société française exprime sa crainte à travers des mots nouveaux pour l'environnement et le climat. La catégorie des néologismes liés à l'écologie s'enrichit d'année en année. De nombreux mots apparaissent pour décrire de nouvelles technologies liées à Internet et aux réseaux sociaux. Les Français sont préoccupés aussi par la société, le sport et surtout les Jeux Olympiques en cette année, les sphères économique et politique, la science et bien sûr par la gastronomie car les Français aiment manger et se divertir. La société française est progressiste et inclusive. On trouve des mots empruntés au langage des jeunes qui sont la signe de vitalité du français.
- Des néologismes sont un élément important de toute langue qui l'aide à se développer. Des nouveaux mots sont un miroir tendu sur la société qui dit beaucoup des locuteurs natifs.

Le résultat de cette recherche est pertinent. Nous avons révélé les principales préoccupations de la société française d'aujourd'hui à travers des néologismes et nous avons fourni des informations à jour sur les moyens favoris de la formation des nouveaux mots en français moderne. Cette information sera utile pour tous ceux qui apprennent le français et la culture de la société française.